

UJVIDÉKI HÍRLAP

ELŐFIZETÉSI ÁRAK :

Egész évre 12 korona
 Negyedévre 3 korona
 Egy hónapra 1 K 20 f.
 Egyes szám ára mindenütt 4 fillér.

POLITIKAI NAPILAP

Felelős szerkesztő: Dr. KÖNIGSTÄDTLER OTTÓ.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
 Erzsébet-tér 7.
 Megjelenik
 hétfő kivételével mindennap.
 Telefonszám 180.

Az országgyűlés

három hónapnál valamivel hosszabb szünet után ismét összeül. Az államélet épügy, mint a háborús helyzet fontos és sürgős feladatok megoldását várja. Bizonyosak vagyunk benne, hogy a parlament ezuttal is hű marad a háboru alatt eddig tanusított magatartásához, mellyel a nemzeti egység kiidomborodásában és a nemzet erejének kifejtésében egyaránt elévülhetlen érdemeket szerzett.

Várakozásunk a törvényhozás iránt ma talán még a rendesnél fokozottabb. Ezt az új helyzet hozza magával, mely a döntés jellegét az egész háboru alatt talán még soha sem viselte magán kiélezettebben, mint éppen most.

Az olasz fronton aratot dialalaink magasztalásával tele van a világ s ellenségeink is kénytelenek elismerni azokat. Az olasz tehetetlenség olyan rikordot ért el, hogy a tehermentesítésért hiába epekedő franciák és olaszok tájékozva toporzékolnak miatta. Verdun körül legszebb virágzásban pompázik a német dicsőség. S a Balkán? Ott már fű sem nő tudunk és akarunk nélkül. És súlyos sebtől vérzik a tengeri világalom dölyfős országa: az angol, amelynek hatalmas tengeri harci flottájának egy ötödét a tenger fővenyes mélyébe juttatták a német torpedók.

Es miként a harcterekről, épügy csak jogos büszkeséggel beszélhetünk a polgári társadalomról is. Csodatevéseit, melyekben a háborus célok önmegtágadó szolgálata által egyévolvadt hős katonáinkkal, éppen most koszoruzta meg a negyedik hadikölcsön káprázatos sikereivel.

A hadsereg és a polgárság erkölcsének e nagy méretei hasonlóra kötelezik a parlamentet is. Épp így azok a feladatok, melyeket meg kell oldania s melyekkel biztosítandó az államháztartás zavartalan továbbvitele, az adóalapok szükséges és szövetségeseinknél jórészt már megvalósított kiszélesítése, nehogy bármily fennakadás reményeket kelthessen ellenségeinknél, vagy idebenn megingathassa azt a bizalmat, melyet népünkben az állam hitele iránt képek voltak megszilárdítani. Am amit a törvényhozás eddig produkált, az megerősíti benünk a hitet, hogy küszöbön álló működésével nemcsak méltó a katonaság és a polgárság ragyogó példaadásaihoz, hanem a maga részéről is még csak tetézni fogja a magyar nemzet dicsőségét.

Höfer mai jelentése.

Budapest, június 3.

(Hivatalos.) OROSZ HARCTÉR: A besszarábiai harcvernon és Volhíniában a tüzérségi harcok nem csökkenő hevességgel folynak. Egyes helyeken orosz gyalogsági előretöréseket is vertünk vissza.

OLASZ HARCTÉR: Csapataink az olaszoknak a Monte Barco ellen irányuló erős támadását és több gyengébb előretörését utasították vissza. Hasonlóképpen megthiusultak az ellenség ismételt támadásai, melyek a mandrielle majoroktól keletre fekvő határszöglet ellen irányultak.

DÉLKELETI HARCTÉR: Csend uralkodik.

Höfer altábornagy, a vezérkar főnökének helyettese.

A német jelentés.

Berlin, június 3.

A nagy főhadiszállás jelenti:

NYUGATI HARCTÉR: Tegnap délben württembergi ezredek rohammal elfoglalták a Zillebektől délkeletre eső hegyhátat (Yperntől délkeletre) és a mögötte levő angol állásokat. Egy könnyen sérült tábornokot, lezredést és 13 más tisztet, valamint 350 sebesületlen és 168 sebesült angolt fogtunk el. A foglyok száma azért oly csekély, mert a védők különösen súlyos véres vesztéséget szenvedtek és azonkívül a megszálló csapat egyes részei elmenekültek állásaikkól és csak a tüzérségünk érte utól. Éjjeli ellentámadásokat könnyűszerrel visszavertünk. Arrastól északra és Albert vidékén a tüzérségi harc tovább tart. A Champagneban Riponttól délre felderítő csapataink egy kis vállalkozás alkalmával több mint 200 foglyot szállítottak be. A Maastól nyugatra ellenséges ütegek és erődítési művek ellen látható sikerrel harcoltunk. A Maastól keletre a franciák további vereséget szenvedtek. A reggeli órákban a Caillette erdőtől dényugatra ujjabban elfoglalt állásunk ellen intézett erős támadásokat visszavertünk. Továbbá keletre a franciák a Vauxtól dényugatra levő hegyháton tegnap hatszoros rohammal kísérelték meg az árkokba való behatolást. Minden előretörésük legsúlyosabb vesztésükkal megthiusult. Wauxtól délkeletre reánkneve kedvező és heves harcok folynak. A Maas magaslatok keleti lejtőjén rohammal elfoglaltuk az 18 éves kiépített Damloup falut, 520 sebesületlen foglyot, köztük 18 tisztet fogtunk el és több gépfegyvert zsákmányoltunk. Foglyok átszállításuk alkalmával francia nehéz ütegek tüzebe kerültek. Tábori tüzérségünk Vaux felett repülő kétfedelűt szedett le. Tegnapi jelentésünk szerint Mörchigentől nyugatra lefött kétédelű a negyedik, melyet Höhdorf hadnagy lött le.

KELETI- és BALKÁN KARCTÉR: Járóharcokon kívül esemény nem volt.

A legfőbb hadvezetőség.

Német tengerészeti jelentés.

Berlin, június 3.

A Wolff-ügynökség jelenti:

Hogy legendák terjedésének eleve utját vágjuk, ismét meg kell állapítani, hogy a Skagerak előtti csatában május 31-én a **német nyílttengeri haderők az egész modern angol hajóhaddal harcban állottak.**

Eddigi közlések szerint még az „Invincible” és a „Varioi” páncélos cirkáló is megsemmisültek. Nálunk az „Elbing” kis cirkálót, mely május 31-éről június elsejére virradó éjjelen egy másik német hadihajóval összeütközött, súlyosan megrongálódva fel kellett robbantani, mert beszállítható nem volt. A hajó személyzetét torpedónaszádokkal biztonságba helyeztük — kivéve a parancsnokot, két tisztet és 18 főnyi legénységet, kik felrobbantás céljából a hajó fedélzetén maradtak — ez utóbbiakat hollandi jelentés szerint egy vontatóhajó Imuidenbe vitte és ott partra tette.

A tengerészeti vezérkar főnöke.

Matkovits Bélát az ország minden részéből üdvözlük.

Matkovits Béla főispánt a Lipót-rend lovagkeresztjével történt kitüntetése alkalmából az ország minden részéből meghatóan óriási tömegben keresik fel üdvözölő táviratokkal.

Kormánykörökből, a főváros és az ország minden részéből, a társadalom előkelőségei valósággal elhalmozzák szerencsekiadvánataikkal.

Helyszüke miatt lehetetlen az összes táviratokat leközoölnünk és ma csak arról a táviratokról kívánunk beszámolni, amellyel a tegnapi számunkban már közölt hivatalos értesítésen kívül Sándor János belügyminiszter kereste fel Matkovits Béla főispánt és amelynek a különös meleg és baráti hangja ékes tanúsága annak a feltétlen bizalomnak, amellyel a kormány is viseltetik Matkovits Béla főispán iránt és a mely fényt vet az ő mindenütt kellően értékelt nagy, eredményes és sikeres működésére.

Sándor János belügyminiszter távirata így szól:

Méltóságos

mátéhazi Matkovits Béla urnak

Ujvidéksz. kir. város főispánjának

Ujvidék.

A Lipót-rend lovagkeresztjével történt legfelsőbb kitüntetésedhez öszintén szerencsét, működésedre ezentul is áldást sikert kíván igaz hived

Sándor János.

Gerard nagykövet közeli békekötést jósol.

Budapest, június 3.

A Pester Lloydnak táviratozók Berlinből: Gerard amerikai nagykövet kijelentette, az a hír, mely Grech követségi tanácsos európai utjáról elterjedt, nem felel meg a valóságnak. Gerard kijelentette, hogy a békekilátások kedvezőeknek tekinthetők és csak néhány hónap választ el a békétől. Meggyöződése, hogy a legközelebbi hetekben nagy katonai események lesznek, amelyek a békehajlandóságot növesztenifogják.

A német kikötőparancsnokság mulatsága.

Méreteiben impozáns, lefolyásában kedélyes, rendezésében pompás volt a német kikötőparancsnokság tegnap esti fényesen sikerült mulatsága. A német vendég-parancsnokság derekasan kitért magáért és mulatságukkal élénken bizonyították, hogy dicső szövetségünk ép olyan pompásan tud szórakoztatni, mint a mily tökéletesen oldja meg háborus feladatait.

A polgári lövölde feketélt a nagy tömegtől, amely a mulatságot felkereste. Vagy ezeröttszáz lehetett jelen és szemmel láthatólag mindenki jól érezte magát, a mi az árusító hölgyeken kívül a házigazda szerepét betöltő német tiszteknek érdeme. Különösen Domizlaff Kurt százados és Kier kapitány buzgólkodtak a siker érdekében, míg a fényesen sikerült művészi rész, melyben Scoltiter, Wedder, Lemann, Höing, Schütter, Sommer, Riegel, Kropleski, Altmann, Brauer és Mielke szereztek sok elismerést és tapsot, Petsch őrmester-helyettes szakavatott kezeire volt bízva. Zajos siker járt minden egyes szám nyomában, de a legnagyobb hatása annak a számnak volt, a melyben a német dalárók a „Körösi lány“-t énekelték.

A hölgyek nagyon buzgólkodtak a mulatság érdekében és hogy az újvidéki elesettek özvegyeinek és árváinak néhány ezer korona jut, nagyrészt az ő érdemük.

Külön-külön dicséret és elismerés illeti a hölgyeket, akik a rendező bizottság felkérésére az árusítás ferasztó munkáját végezték, s a nem remélt fényes anyagi siker dr. Szlezákné, Dietzgen Imréné, Gantterné, Stesselné, Wabererné, dr. Hermanné, Schlesingerné, Kiss, Kalapinsé, Hege-düsné, Dussing, Gerich, Korner, Orth, Hoffmann, Rátvay, Tóth, Faith, Juhász, Stanzelné, Waberer nővérek, Gál, dr. Fischerné, Kassowitz Aranka, Frankné, Kubinyi, Zeidlerné, Fűrnyé, Szizmanné, Pravačovszky, Moster, Kossak, Gáborné, Theodorovics Jovánka és Olga, Frank, Perger, Neviczky, Urbán, Lehrer, Szlezák, Sztratimirovics, Grossinger, Herzog, Winkle, Farkas nővérek, Zikmund nővérek és Harlikovics nevekhez fűződik elválaszthatlanul.

A mulatságon, amelynek csupán a szigorú 1 órai záróra végett véget, ott volt társadalmunk színe-java, ott láttuk Matkovits Béla főispánt és nejét; Grzywinski altábornagyot és nejét, dr. Szlezák Lajos orsz. képviselőt s családját, Waberer György vezérőrnagyot és családját, Profuma Béla polgármestert, Molin ezredes, Zeidler alezredes-hadmérnök-igazgatót, Krauthacker vezérkari főnököt, dr. Kassovitz Ármint, György Lajost stb.

Aki a mulatságon részt vett a legszebb emlékekkel távozott, ragyogó est volt, melynek anyagi és erkölcsi sikeréről még sokáig fogunk Újvidéken beszélni.

A skageraki nagy tengeri csata.

Berlin, június 3.

(Az Újvidéki Hírlap eredeti távirata.)

Egy berlini lapban Kalau ellentengernagy a hivatalos jelentések alapján a skageraki nagy tengeri csatát a következőkben vizsgálja:

Eszerint a német nyílt tengeri flotta minden irányban messze előretolt biztosításokkal észak felé haladt, amikor az angol nyílt tengeri flotta Skócia felől teljes erővel megjelent, hogy kivívja az uralmat az északi és keleti tengeren. Feltehető, hogy ilyen harcok folytak le a déli irányban való ut alkalmával és az angolok kihasználták számbeli fölényüket és a leggyorsabb és legerősebb jelfegyverzett kötelékekkel igyekeztek a németeket megtámadni és az éjjel meglepő támadásokat tettek torpedóromboló flottillájukkal. A német torpedó-flottilla kiütően működött. Ez az oka az angol flotta nagy veszteségének.

Páris, június 3.

(Magyar Távirati Iroda.)

Amikor Párisban az angolok nagy tengeri vereségéről az első hír megérkezett, az egész francia fővárosban óriási izgalom volt. A kamara és a szenátus bizottságainak együttes ülésén a tengerészeti miniszter megerősítette a borzalmas brit veszteséget.

A Temps és a többi esti lap egy szót sem közöltek a tengeri csatáról. Ma után a németek hatalmas győzelmének értékét frázisokkal kisebbiteni akarják. Szerintük távolról sem lehet német győzelemről beszélni.

Hogy mégis milyen nagy jelentősége van a győzelemnek, bizonyítja a politikai körökben hírekelt szenzáció, hogy két miniszter: Bourgois és Coc ennek

A német császár távirata a birodalmi gyűléshez.

Berlin, június 3.

(Az Újvidéki Hírlap eredeti távirata.)

A képviselőház mai ülésén felolvasták a német császárnak az elnökhöz intézett következő táviratát:

Sztoból köszönöm a barátságos jó kívánásukat, amelyet Ön mint a képviselőház elnöke a képviselőház nevében a skagernaki győzelem alkalmából kifejezett. Önökkel együtt büszke vagyok tengeri flottánkra, amely merész kemény küzdelemben megmutatta, hogy tulnyomó ellenséggel szemben is becsülettel álljuk meg helyünket.

Az elnök ehhez a távirathoz hozzáfűzte: A mi német néptünk ezt a győzelmet különös örömmel és elégtétellel fogadta és üdvözölte. Az Uristen adjon még néhány ilyen győzelmet és ez a leggyorsabban és legbiztosabban fogja előmozdítani azt a nagy célt, amelyre mindannyian törekszünk: egy elfogadható, a birodalom-biztonságát garantáló béke. A Ház felhatalmazta az elnököt Scheer ellentengernagynak a Ház üdvözlését tolmácsolni.

hatása alatt csatlakozott azon csoportokhoz, amely a szenátus és a kamara titkos ülését szorgalmazza a helyzet megvitatása céljából.

Kopenhága, június 3.

(Az Újvidéki Hírlap eredeti távirata.)

A Nacsborg hajó kapitánya, aki szemtanúja volt a skageraki csatának, ezeket mondta el:

Hajója utközben találkozott egy nagy hajórajjal, amely keletről jött és 40 hajóból állt. Dacára, hogy a csata színteréhez igen közel volt, a nagy füst és égig felcsapódó lángoszlopok miatt keveset látott. Amikor a szél a füstöt elszellette, világosan látta a harcot. Több hajó égett. A harc alatt mindkét részről új hajók jöttek segítségül, úgy hogy 60 hajó küzdött egymással. A német és angol hajókat nem lehetett egymástól megkülönböztetni.

Hága, június 3.

(Az Újvidéki Hírlap eredeti távirata.)

Londonból jelentik: Az angolok nagy vereségéről szóló hírt csak péntek este közölték az angol lapok, amely Londonban leirhatatlan izgalmat idézett elő. A lapok bizalmat akarnak a lakosságba önteni. Szerintük mindenkinek be kell látnia, hogy olyan csatákban, amelyet az angolok idéztek elő, a veszteségek nem kerülhetők el.

Bern, június 3.

(Az Újvidéki Hírlap eredeti távirata.)

A Berner Tagblatt írja: Anglia tekintélyén a skageraki nagy tengeri csata hatalmas csorbát ejtett, amelynek eredménye az egész világon visszhangot fog kelteni, amely az angolokra és szövetségeseire igen kellemetlenül fog hatni.

Az oroszok a besszarábiai fronton.

Budapest, június 3.

(Az Újvidéki Hírlap eredeti távirata.)

A Pester Lloydnak jelentik: A besszarábiai frontra az oroszok nagy és nehéz ágyukat hoztak, amellyel az osztrák-magyar front hátsó részét lövik. A tűzhatás jelentéktelen. Az oroszok igen intenzív felderítést is végeznek Bukovinában. Repülők jelentek meg, amelyeket elűztünk. Egyik repülőgépük Koczmani felett 2 bombát dobott le, de semmi kárt nem okozott. Éjjelenként kisebb csatározások folynak.

Francia vélemény olaszországi sikereinkről.

Genf, június 3.

(Az Újvidéki Hírlap eredeti távirata.)

Asiago és Arsiero eléstől Párisban csak szerdán este tudták meg. A francia lapok nyíltan elismerik a monarchia seregeinek nagy sikerét és nem tudják elhallgatni azt a veszélyt, amely az osztrák-magyar csapatoknak a vicenzai síkságra való behatolása az olasz frontot jenyegeti.

Daliás idők.

Írta: **Rehák Ferenc.**

Megnyílt a gubó és szükre szaboit bölcsőjéből himes szárnyu, gyönyörű pillangó repült ki, hogy pünkösdhavának ragyogó napfényében sütkérezzék, éljen, vigadjon, szedje az élet örömeit fűszárlól, bokorról, virágról, mindenünnen, ahol kínálkozik. Mi volt eddig az élete? Emmi, Tengődés, anyag- és erőgyűjtés az öntudatraébredés idejére. — Megnyílt a gubó, kilépett belőle és szárnya szabadjára kelt a virágok lengeszárnyu, bohókás lovagja, — az áldott napsugár megtörök szárnya ragyogásán, a virágok elperzselődnek égő csókjai tüzeiben . . .

Megnyíltak az ódon középiszoklak komor kapui és rajtuk özönével tódul ki a tizennyolc évesek érett hada. Az elvont tudás és ismeretek bölcsőjéből ragyogó arccal, a reményes szivárványos színű lepkeszárnyain, teli rajongással, idealizmussal és lelkesedéssel szállnak ki az élet forgatagába, a nekik ismeretlen ígért földjére és első útjuk a — katonai mérőoszlophoz vezet.

Csak az imént szavalták az iskolában lángbaborult arccal, hogy „Talpra magyar!” csak az imént tettek örök fogadalmat a „Magyarok Istenének” és most az éveken át magukba szivott idealizmust, hazaszeretetet és minden magasztosért hevülő lelki örömteli szívvel viszi, ragadja őket oda, ahol az emberföltöti tusakodás vérrózsákat fakaszt, ahol a dicsőség, a hallhatatlanság terem, ahol minden elhullott vércsep, mint a nyári eső, termékenyítőleg hat és emésztő lángot ébreszt a hazaért küzdő hőseink lelkében; lángot, perzselőt, megsemmisítőt szép hazánkba, otthonunk szentélyébe betörni kész elleneinkre.

Ködbe vész a magyar nemzet történelme. A rejtélyes homályból előpattan egy maroknyi lovas nép és a Meóti kis tenger-től az Adriáig és a Balti vizekig végig száguld a megvéhédhét Európán, hazát szerez és ezt ezer év minden vízvártáros viszontagságán keresztül híven megtartották harca termett, erős karu fiai.

Csak menjetek, ilyen ösöknök vagytok ti méltó utódai tizen-nyolc évesek, a világverő sasok késő unokái.

A frank mezőkön állatbőrökbe burkolt, hegyes süvegű hunn elődök bus arnyai köszöntenek és segítenek nektek halálra riasztani az ellent, — Akvileánál maga az „Isten ostroma” vár és áll életekre lángoló pallóssal, — a Ticsinón Lajosunk vezet keresztül a hitszegő piemontoi ellen, — a Balkán zord szakadékainál a Hunyadyak lelke áll őrt mellettetek, míg a lengyelek fölperzseli, vérázattá rónáin, a Sztrija mentén, meg a végtelen kievi sikon eleitneknek Árpádok vezette robbogó hadai puhítják meg előtettek Armánynak dőlőfős, fogcsikorgató seregeit.

Csak menjetek, veletek megy a falunk is tizen-nyolc éves virága, ezeket ti vezessétek, ti adjatok nekik példát, noha erőben, bátorságban, harckészség-

ben mind szakasztott olyan, mint tenmagatok.

Menjetez te is ujvidéki fiúk, a kis Tisza Imre lelke közzétek szál az égből, felül aransárga hóka paripájára s veletek együtt rohan diadalról-diadalra. Nekték már könnyebb is lesz a dolgokot, mint a többieknek, mert nemcsak testvéreitek és apáitok fogadnak a füstölgő, véres harcmezőkön, hanem iskolatársaitok is, a pár hó előtt hadbaszállott veteránok, kikkel együtt faragtátok a padot és ugrattátok pajkos csínyeitekkel dr. P.-t, meg G.-t, ök, akik már csillagot is viselnek zubbonyuk gallérán s részben a tűzkeresztben is ástettek — Zoltán Emil, Orbán Laci, Dietzgen Gábor, Eisenbart Gusztó, meg a többiek, hogy a triárius Szabó Gézát és Juhász Lacit ne is említsem. — Menjetez, Isten óvjon, Isten vezéreljen, áldásunk veletek! Visszatérvén hír, dicsőség koszoruzza büszke fejéteket!

A mamák pedig, még ha könnyű látfolozza is szemeiket, mint a hajdankor nagyasszonyai, emelt fővel, büszke önértettel bocsássák a haza védelmére dalilás fiaikat, mert ha nem ök, kik védjék meg a „hármás halom” szép hazáját, apák örökét és a családi szentélyt?

Ujra ébredtek a „Dalilás idők”, Isten nevében előre!

Molnár Hugó nyugalomba vonult.

Az ujvidéki református egyház általánosan becsült lelkipásztorja: Molnár Hugó 35 évi lelkeskedés után elhagyja a Tökölly-utcai aranyesillagos tornyu fehér templomot és egy emberöltőn át végzett eredményes munka után a megérdemelt nyugalomba vonul. A református konvent legutóbb tartott ülésében intézte el Molnár Hugó nyugdíj-kérvényét és a kitünő pap még e hó folyamán bucsut mond hiveinek.

35 év közül 29 évet töltött Ujvidéken Molnár Hugó és az a tisztelet, amelyben nemcsak a reformátusok, de a város egész társadalmja reszesíti, legszebb bizonyítéka, hogy értékes aktivitást fejtett ki. Papi működése mellett, amelynek nyomát sokáig fogja őrizni az ujvidéki egyház, tevékeny részt vett a város politikai életében. 1888 óta választott tagja a törvényhatóságnak és a városi székház közgyűlési termében sok ragyogó szónoklatát hallatta.

Molnár Hugó a nyugalom éveit nem Ujvidéken tölti. Eklézsiajával együtt elhagyja a várost is és Budán fog letelepedni. Hiveinek, akik fájdalommal válnak el papjuktól, szerető hálája kíséri új otthonába.

Molnár Hugó örökét Horváth Lajos segédlelkésszel fogja betölteni az ujvidéki református egyház. Horváth Lajos, aki öt éve van Ujvidéken, nagyképességű és igen rokonszenves pap, akit mindenütt szimpátiával vesznek körül. Az ő kezében biztos és a legjobb kezekbe kerül az egyház vezetése. Megválasztását biztosra lehet venni.

HIREK.

Június
4
Usásárnap

Napkelte: 5 ó. 05 p. d. e.
Napnyugta: 8 ó. 50 p. d. u.
Holdkelte: 8 ó. 53 p. d. e.
Holdnyug: 12 ó. 46 p. d. u.
24. hét.

Kath.: A. G. Exandi. Prot.: A. G. Kerény. G. ó. r. kel.: Május 22. B. ó. Bazilisz. Iz. r.: Ijar 3.

Névnap: Kázmér, Adrian, Ma van 673. háborus nap.
1745. Nagy Frigyes győzelme Hohenfrideburg mellett szászokan és osztrákokon.

1915. Egy orosz aknacírkáló elszülyesztése. — Heves harcok Arrasnál. — Grey és Churchill lemondása.

Frigyes főherceg 60-ik születésnapja. Budapesti tudósítónk táviratozza: *Frigyes* főherceg, hadsereg-főparancsnok mai 60-ik születésnapját Budapest népe méltóan egy hatalmas hadsereg nagyszerű főparancsnokához ágyú dörgéssel és ünnepséggel üli meg. Szintugy a főhadiszálláson nagy ünnepélyességek lesznek. A monarchia egész lakossága a legőszintébb és legszívélyesebb szeretettel vesz részt dicső hadsereg-főparancsnokunk meleg ünnepeltetésében.

Beöthy Pál és Andrássy Géza katonai előléptetése. Budapesti tudósítónk táviratozza: A király *Beöthy* Pálnak, a 2. honvédszázárezred kapitányának, a képviselőház elnökének az őrnagyi címet és jelleget, *Andrássy* Géza gróf szolgálaton kívüli őrnagynak az alezredesi címet és jelleget adományozta.

Gyulai Gaál Rezső meghalt. A régi Ujvidék egyik népszerű és kedvelt alakja, Ujvidék nyugalmazott rendőrkapitánya, gyulai *Gaál* Rezső, aki évek hosszú során át állott a város szolgálatában és ugy a rendőrség megszervezése, mint a bejelentő hivatal modernebb alapokra való fektetése körül elévülhetetlen érdemeket szerzett magának, tegnap Pozsonyban meghalt. Gaál Rezső délcég huszártszűből lett rendőrkapitány és snájdig, mindig jókedvű bohémtermészetével hamarosan népszerű lett. Kitünő lovas volt, akinek bravuroso lovaglásairól megyszerzte sokat büszkéltek; ő vezette a király elé Ujvidék hódoló lovasbandériumát is. Nyugdíjazása után Titel körül birtokot bérelt és tegnap bekövetkezett haláláig gazdálkodott. Halála híre a városházára kitűzték a gyászlobogót.

Kitüntetett póstatizt. *Kohn* Adolf katonai póstatjárulnok, beosztva az északi pósta és táviradivatalnál, az ellenség előtt teljesített kitünő szolgálatairól a vilégségi érem szalagján viselendő arany érdemkereszttel lett kitüntetve. *Kohn* Adolf évek hosszú során át Péterváradon és Eszéken szolgált, mint továbbszolgáló őrmester és eréven Ujvidéken is számos ismerőse örvend kitüntetésének.

Uj dunai személyhajó felavtása. Esztergomból táviratozzák: Ma nagy ünnepségek közt avatták és szentelték fel a Dunahajózási Társaság a *Kaiser Franz József* nevű hatalmas új sze-

mélyszállító hajóját, amelynek beszentelését *Csernoch* János hercegprímás fényes papi segédlettel végezte. Bécsből és Budapestről 190 előkelőség külön hajón jött el a felszenteléshez.

Czeiszberger Mária az Operaház tagja. Az Ujvidéki Hirlap büszkén számolt be széphangu és bájos földink: *Czeiszberger* Mária hatalmas sikeréről, amelylyel a mult heti operai vizsgán elragadtatta hálás és előkelő hallgatóságát. A kiforrott tehetségű jeles művésznőt, amint örömmel értesülünk, a m. kir. Operaház tagjai sorába szerződtette. Egy fényesnek induló művészkariérr első jelentős állomása ez a szerződés, amely széphangu urnője részére megnyitja a művészi érvényesülés világát jelentő utját.

Katonaügysztyály hivatalos órái. Tegnap számunkban közöltük a városi hivatalokban a nyári hónapokra életbeléptetett *nyári* hivatalos időbeosztást. — Ezen hiradásunk kiegészítéseképpen hangsúlyoznunk kell, hogy a városi *katonai* osztyályban a hivatalos óra-beosztás ennek dacára változatlanul a régi marad, vagyis naponta 8—től délig és 3-tól 5 óráig. A katonaiügysztyály, mely a mozgósítás elrendelésének első percétől fogva mindmáig minden képzeletet felülmuló nagy és különös lelkiismeretességgel igényelt munkát végez, a nyári hónapokban is délelőtt és délután tart hivatalos órákat.

Kiss Bélát fogták-e el Prágában? Prágából táviratozzák: A letartóztatott *Lippa* Vilmosról a prágai lapok a következők részleteket közlik: A gyár vezetője, ahol *Lippa* alkalmazva volt, kijelentette, hogy *Lippa* igen ügyes ember és csak egy hibája volt: folyton nagyozott, de különben igen szolid, ügyes és szorgalmas volt, nem ivott, nőekkel nem érintkezett, annál több levelet és levelezőlapot kapott nőtől. Igen elegánsan öltözködött és irapánsan hasonlított *Kiss* Bélához. A csendőrmester, amikor éjszaka letartóztatta, így szolt hozzá:

— *Maga* *Kiss* Béla.
— Ezt önnek előbb be kell bizonyítani — felelte teljes nyugalommal.
— Be is bizonyítom, mert elviszem *Cinkotára*, ahol önt ismerik.
— Nem hiszem, hogy ez önnek sikerülni fog — volt a hideg válasz.

Burrián és Bethmann-Hollweg táviratváltása.

Berlin, június 3.

(Az Ujvidéki Hirlap eredeti távirata.)

Burrián külügyminiszter *Bethmann-Hollweg* kancellárhoz a következő táviratot intézte:

Kérem Excellenciádat, fogadja örömteljes és őszinte üdvözléteket, valamint esodálatom kifejezését azon pompás győzelem alkalmából, amelylyel a német flotta erőteljes csapást vívott ki a följényben levő angol tengeri flotta felett.

A kancellár a következő táviratban köszönte meg az üdvözlést:

Excellenciádnak szivből mondom köszönetet szerencsekirovataiért, amelyet a német tengerészet legujabb dicső tette alkalmából fejezett ki, mely az egész német népet büszkeséggel és örömmel töltötte el. Isten adjon a szövetséges országaink véderőinek szárazon és tengeren további győzelmeket.

Csődbe kerül a Bernold-gyár.

Nem sikerült a kényszer-egyezkedési tárgyalás.

Az ujvidéki törvényszéken az első kényszer-egyezkedési tárgyalás, amely a *Bernold* Lipót és *Fia* cég lakatos- és asztalos áru gyár és hitellezői közt indult, ma siker nélkül fejeződött be.

Mint ismeretes, *Bernold* Lipót és *Fia* cég a kedvezőtlen háborus konjunkturák miatt fizetésképtelen lett. A cég azonban hajlandónak mutatkozott, hogy csődön kívüli kényszer-egyezkedési tárgyalást rendezzen az ügyet. A bíróság a törvény rendelkezései szerint megindította az eljárást, kinevezte a gyár vagyoni felügyelőjévé *Gold* Bélát és felhívta *Bernold* hitellezőit, hogy követeléseiket jelentsék be. 24 hitellező jelentkezett. A gyár mérlegéből megállapították, hogy az összes tartozás 144212 korona 17 fillér, ezzel szemben a vagyon 79624 korona 72 fillér és így a hiány 64587 korona 95 fillér, százelekben kifejezve 448%-ot tesz ki.

Április 29-én tartotta az első tárgyalást *Szabó* Imre törvényszéki bíró. *Bernold* Lipót felajánlotta, hogy a hitellezők követeléseinek teljes és végleges kielégítésére a követelések kamatmentes összegének 30 százalékát hajlandó fizetni. Azonban, hogy az ajánlatát kellő garanciákkal támogatassa, arra kérte a törvényszék, hogy a tárgyalást 10 napra halassza el. A törvényszék mára halasztotta a tárgyalás folytatását. A cég legnagyobb hitellezője a többi hitellezővel szemben nem fogadta el a cég által kiegészítésre ajánlott 30 százalékot és ennél fogva az egyezkedési tárgyalás hajótörést szenvedett.

A törvényszék most hivatalból 15 nap alatt elrendeli a csődtől a *Bernold*-gyár ellen.

APRÓ HIRDETESEK.

Közlési díjak: 10 szögig 60 fill. Minden további 10 szög 60 fill. Vastagabb betűből szedett szög 12 fill. Apró hirdetések előre fizetendőek. Apró hirdetésekre és jellegilevelekre vonatkozólag felvilágosítással szolgál a kiadóhivatal. Telefon 180.

Hadi özveg jobb üzletben elárusítónői állást keres. Cim a kiadóban.

Kisebb ház eladó. Cim: Alsó-Almási utca 11.

MAKLATUR PAPIROS eladó a kiadóban.

Egy férfi aranyóra eladó. Cim a kiadóban.

Egy jó használt zongorát veszek. Bővebbet Temeřini utca 53. szám.

Három helyiségből álló üzletihelyiség kiadó, Temeřini utca 2.

„M“ Ha velem levelezni óhajt, úgy tudassa kérem címét. Bizhat bennem. Nemsokára talán átjövök. Ez uton nekem nagyon körülményes a levelezés. A körülményekhez képest elég jól érzem magam.

Elveszett egy barna tokban egy selyem esernyő és egy ezüst főganytus bot H. Zs. monogrammal megatalló kiadóhivatalunkban jelentkeztek, ahol 20 kor. jutalomban részesül.

Jómódu társ kerestetik egy idei liba megvételéhez. Ajánlatok „Liba” jelleg alatt a kiadóba kéretnek.

Urillakás kiadó azonnali emeletisárok erkélyel 3 utcai, szoba 1 előszoba konyha, kamra, fürdőszoba. Temeřini-utca 6.

TIVOLI

1916. évi jun. hó 4-én Vasárnap.

Az arany forrás
dráma 4 felvonásban.

Liliom Kisasszony

Egy Királyné legendája 4 felv.

2330. szám
kapt. 1916.

Hirdetmény.

A m. kir. miniszteriumnak 1431, 1432 és 1433/1916. M. E. számú rendeletébe hivatkozással a len és lenkőc fonalakért követelhető legmagasabb árak; a lenkőc a kikészített len és lenkőc, a lenfonal és lenkőcönál készletek bejelentésére és végül a lenszövetek bejelentésére és a lenfonalak valamint a lenszövetek forgalomba hozatalának és feldolgozásának korlátozására vonatkozó szükséges felvilágosítások végett az érdekeltek haladéktalanul jelenjenek meg a városházán 6. szám alatt.

Ujvidék szab. kir. város rendőrfőkapitányi hivatala, 1916. évi június 1-én.
PAYERLE NÁNDOR s. k.
rendőrfőkapitány.

ad. 1413. szám.
kapt. 1916.

Hirdetmény.

Utalással folyó évi március hó 31-én 1413 kapt. 1916 számú hirdetményemre felhivom mindazokat, akiknek számkészleteik vannak, azok nálam város-háza 6 szám alatt beszerezhető bejelentőlapon készleteiket most már másodszorra a magy. és osztr. Pamutközpontnál (Budapest V. Zrínyi u. 1.) bejelentés terhe mellett azonnali bejelenteni tartoznak.

Ujvidék szab. kir. város rendőrfőkapitányi hivatala, 1916. évi május hó 31.

PAYERLE
rendőrfőkapitány.

ad 398. szám
kapt. 1916.

Hirdetmény.

A m. kir. miniszteriumnak 1372 és 1373/916. M. E. sz. rendeletére hivatkozással az egyes ásványolaj termékek forgalmának szabályozására vonatkozó szükséges felvilágosítások végett az érdekeltek haladéktalanul jelenjenek meg a városházán 6. szám alatt.

Ujvidék szab. kir. város rendőrfőkapitányi hivatala, 1916. évi június 1-én.

PAYERLE NÁNDOR
főkapitány.

Hatos honvédek.

Dicső hős hatos honvédeink ragyogó vitézségének meghatározó színekkel ecsetelt története.

Irta: TIMÁR LÁSZLÓ,
honvédehadnagy.

Kapható az Ujvidéki Hirlap kiadóhivatalában.

Ára 40 fillér, postai szállítással 50 fillér.

APOLLO

f. évi Junius 2. 3. és 4-én.
Péntek, szombat és vasárnap.

A Vogézek

hősnője

dráma 4 felv.

Csomagoló SPÁRGA

aetznatron, gyufa és cipőfénymáz minden mennyiségben kapható

Schreiber Ármín cégnél

Zemun.

Világításhoz, gépek hajtásához és főzéshez használjunk

villamos áramot.

Közelebbi felvilágosítással és díjtalan költségvetéssel készségesen szolgál az Ujvidéki Villamossági Részvénytársaság.

„AZ Est“

kiadásában megjelent
A világháboru térképei

című füzet, mely ötven rajzban mutatja be az orosz harcát, balkáni harcát, az olasz harcát, az aázsiai harcát az angol-francia harcát mindazon térképeit, amelyek az újságolvasó érdeklődésére számot tarthatnak.
Ára 1 korona. Kapható az „Ujvidéki Hirlap kiadóhivatalában, Ujvidék Erzsébet-tér 7. sz. alatt.

Kócsy Sándor

műszaki vállalkozó

UJVIDEK, Petőfi-utca 19.

Elvállal kulfurrásokat, gőzfűtéseket és vízvezetéseket. Ajánlatokat készséggel és díjtalanul küldök bármely időben.

EGY EGÉSZ HÁZ

kiadó,

4 szoba, konyha, éléskamra, mosókonyha. Hán-u. 11. sz.
Felvilágosítást ad

Jovanovits Márkné

ugyanabban a házban.

Ministeri rendelet szerint árusítható

nyersperocid

35—38% K 132 — nagyobb vételnél. Egy kilógram rézgálicnak három kilógram rézgálicnak három kilógram nyersperocid felel meg.
Azonnal szállítanak:

Cselikovičs testvérek
Ujvidék.

Tíz év óta

fennálló kifőzésemet Telesky-utca 7. szám alól a Kenyér-utca 36. szám alá helyeztem át. Ugyanott butorozott szoba külön bejárattal kiadó.

Jó karban lévő
VASALÓGÉP
légszeszfűtéssel azonnal eladó. Bővebbet a kiadóban.

Kossuth L. u. 30. sz. házban
több külön álló üzlet
vagy irodának alkalmas emeleti helyiség kiadó.
Bővebbet a római kath hitközség irodájában.

NYERSPEROCID

garantált 35—38% . a K 180.—
Egy kilógram rézgálicnak három kiló nyersperocid felel meg.
Prima Mayunga Raffia á K 675—
Hadifoglymunkások részére őrlött, vegyített igen zamatos kávékeverék . . . K 360.—
Legfinomabb tea kilója K 18—

Azonnal szállítanak:
SCHWARZ és TAUBER
nagykereskedők
: Nagyanyizsa. :

Darányi telepen

a 74-es számú ház üzlet berendezéssel együtt
ELADÓ.

Édeklődni lehet
Tuma Józsefné
szülészónénél. Magyar u. 31.

Egy vagon garantált
vegytisztá

ECETSAV
azonnal eladó.

Cim a kiadóban.

Legjobban és legolcsóbban vásárolhat

LUKÁCS ZSIGMOND

illatszer-, pipere-, háztartási-, fényképészeti, betegápolási cikkek, kötszerek és gummi áruk SZAKÜZLETÉBEN

Ujvidék, Kossuth Lajos-utca 21. szám.